

ELŐFIZETÉS

NYELVI ÉS VIDÉKIBEN:
 Évi ... 300 korona
 Évi ... 150 korona
 Negyed évi 75 korona
 Hóna ... 25 korona

Postai közlések
 megállapodás szerint.

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI NAPILAP.

SZERI

Aradi és

vidéki

nyelvi

KIAL

Aradi N

Budapest

szám 1

TKL

Arad, 1920.

Főszerkesztő:
Stauber József.

Péntek, jul

az erdélyi vasutak költségvetése.

BUKAREST. A Dácia jelent. napokban egy vegyes bizottság érkezett Erdélybe, amely az erdélyi államvasutak költségvetését és kiadásait lesz hívatva felülvizsgálni. Ez a vegyes bizottság, mely a közlekedésügyi miniszternek és a vasut megbízottjaiból áll, az aradi, kolozsvári, temesvári és szatmárnémeti vasutak igazgatóságait vizsgálja. Erre az a tény szólított rá, hogy az erdélyi vasutak nemcsak az összes bevételüket emésztették fel, hanem enkívül még egy fél milliárdot elköltöttek, amely összeget a költségvetésből kaptak.

Szlovenszko.

Berliner Tageblatt tudósító bejárta egész Csehországot és meglátogatta a Magyarországtól elszakított földterületeket is és befűrt lapjainak a cseh állampolgárokról, amelyek ma Csehországban fennállanak. Szlovenszko-országban — írja — nincsen cenzura. Ha az ember négy-öt újságot átvias, mindjárt tisztában van az általános helyzettel, mert a lapok minden megírhatnak. A magyar újságok minden egyes száma tele a nemzeti kisebbségek jogainak követelésével. A Kassai Hírlap például Romániát hozza fel példának, mint a hol az iskolatügyeket liberálisan kezelik és megengedik, hogy Kolozsvárt magyar, Győrbenben német egyetemet létsanak fel. A politikai propaganda teljesen szabad. Déren, Szlovenszko teljhatalmu megbízottja a napokban rendeletet adott a gyülekezési jogról és szabadságról. A rendelet alapelve, hogy mindenkinek szabad gyűlést tartani, csak a gyűlés helyét és idejét jelentse be előzetesen a hatóságoknál, még pedig a rendőrfőnökségnél. A rendőrfőnök a gyűlést nem tilthatja, az engedélyt minden körülmények közt megadni köteles. A gyűlést bejelentés csak azért kell, hogy a rendőrfőnök tudomással bírjon róla és a gyűlésre megfelelő rendőri karhatalmat küldhessen ki. Szlovenszkoiban serkitem beszél hadsereg és mindenkinek ezer más az érdeklődés tárgya, csak nem a hadsereg. A milícia valami, ami nem fontos. Csehországban de különösen Szlovenszkoiban nem helyeznek súlyt a katonaságra. Szlovenszkoiban nincsen had — moncia végrezetül a Berliner Tageblatt kiküldött tudósító — de Szlovenszkoiban és természetesen Csehországban is konfliktus állapotok vannak és én hiszem, Szlovenszko maholgyogy egyike lesz Európa legerősebb és legmegingathatatlanabb országainak.

Német—orosz szövetség fenyeget.

Az orosz helyzet legújabb alakulásáról alábbi tudósításaink számolnak be:

AMSTERDAM. Lloyd George az alsóházban újól nyilatkozott a lengyel helyzetről. Kijelentette, a szövetségeseknek tisztában kell lennie azzal, hogy Németország az ő óriási kötelezettségeivel és hatalmas adósságával épugy, mint oarmely más adós a legnagyobb kísértésbe jöhet, hogy egyszerű és kényelmes kibuvót találjon a kötelezettségek teljesítése alól. Gondolni kell annak lehetőségére, hogy a szövetségesek egy orosz-német szövetséggel elveszithetik drágán szerzett győzelmük eredményeit.

A szövetségesek ezekben a körülményekben, hogy feltétlenül megakadályozzák a bolsevikiek átvonulását a lengyel területeken.

Németország fegyverkezésre kért engedélyt.

BERLIN. A Wolff-ügynökség jelent: A párisi békekonferencia elnökehez Németország a következő július 21-éről keltett jegyzéket küldte: A német kormányhoz érkezett jelentések szerint a szovjetkormány csapatai már csak néhány napi járásnyira vannak a kelet orosz határtól. A semlegeség megőrzésére szükségesnek látszik, hogy a lakosságból önkéntes védőrség alakíttassék, amely a végső szükség esetében támogatná a határőrséget. A kormány kéri a szövetséges kormányok beleegyezését s egyuttal felhívja arra is a figyelmet, hogy ez nem akar kijátszása lenni a Spaaban kötött egyezésnek. Egyuttal azt is kéri a német kormány, hogy ezt a la-

kosságból alakított önkéntes védőrséget fellegyverezhesse.

AMSTERDAM. A szövetségesek hír szerint most tanácskoznak a német kormányról a kérdéséről, hogy az antant engedje meg a kelet-poroszországi német csapatok megerősítését. Azt hiszik, hogy ez a kérés bizonyos mértékben ellentétben van a német külügyminiszternek azzal a nyilatkozatával, hogy Németország nem engedheti meg a szövetséges csapatok átvonulását német területen.

Németország a semlegeséget.

BERLIN. Hivatalosan jelentik: A birodalmi kormány július 25-én rendeletet hozott ki, amely szerint Németországnak Lengyelország és Szovjetoroszország háborújában való semlegesége folytán fegyvert, municiót, lőport és robbanóanyagokat Németországból sem kivinni, sem az ország területén átszállítani nem szabad a két hadviselő ország egyikének részére sem.

Blokád Oroszország ellen.

LONDON. A Times jelentése szerint a szövetségesek blokádbizottsága legközelebb összeül Párisban. A szövetségesek feladata az lesz, hogy teljes blokáddal támogassák az Oroszország ellen teendő katonai intézkedéseket.

Javal a lengyelek helyzete.

VARSO. A Polnische Stimmen jelent: A frontról a legutóbbi napokban kedvezőbb jelentések érkeztek, amelyek szerint a helyzet javult. Északon lengyel ellenoffenzíva van folyamatban.

Zavargások Olaszországban.

A „Le Progres“ római tudósítója írja: *Giolitti* kormányrajutása óta a zavargások megsokszorozódtak egész Olaszországban. Milanóban vér folyt. Brescia mellett Piombinóban és végül Anconában merényletek történtek a vasutvonalakon. Egy Bologna-ban menő vonatot gépfegyveres autóval támadták meg. *Corradini* belügyi államtitkár, akinek a rend fenntartása a feladata, a következőket mondta:

— A mozgalomnak az élen egy olasz anarchista állt, aki soká élt Angliában. A neve: Mala-

testa. — Letartóztatják? — kérdezte a tudósító.

— Nem. Mi teljes szabadságot engedünk minden propagandának, legyen az szóban, vagy írásban. Az igazságszolgáltatásnak csak azokat adjuk át, akik tettel csinálnak propagandát. Senki sem mondhatja tehát, hogy a kormány reakciós. A zavargásokat kiméletlenül elbánjuk, de az eszméknek s a szavaknak teljes szabadságuk van.

— Nem gondolja-e, hogy a Szovjetoroszországgal való kereskedelmi összeköttetés újrafel-

vétele bátorítás lenne a propaganda számára. Nem hiszem. Nyilván az, hogy az antant, mikor a bolsi delmet jelentette a nézve Európa soká nélkülözni a támogatást, melytől kaphat. Nem a telenségig Amerika feltételek, melyek szük az összeköttetés kormányval, még állapítva.

A magyarországi

BÉCS. Budapesti hírek: hogy a földművelésügyi miniszter július 17-én losan a buza, rozs termés számszerű val bevetett terület statisztikai hoid, a termés ezek szeri zsa. Rozstermésből pából 4.794.841; 3.570.874 méterm vannak.

Botrány az osztrák gyűlésen a vi

BÉCS. Az osztrák gyűlés megkezdéséről szóló tárgyalásról az első szónok ellen, hogy bizonyos külföldi segítség vagyondézsmák miatt. Utána Friedlitzkozott a vagy majd Bauer szónok dézsma mellett Gyáriparosok Szövetségének kamarája nagy botrányt okozott, ma ellen akarja nem a polgári nem a antant jószágát is. Eppen az az, aki a jóvátétel eljárást a keresztény szocializmus, a párisi zajt Friedmann lépését minősítette, amire a társaság, hogy a telen volt berekeszt. A Neues Wiener Tagblatt szerint a jóvátétel bécsi osztálya tiltott be az osztrák vagyondézsmának a költségvetési bizottságtól tervezett elhárítását.

A mai valuták

A mai valutapiac tartott volt. Lei 3.40 4.23—425, dollár 1 korona között cserélt.

MŰSZET.

Arivan.

A román színházi életében szenzációs esemény készül. Goga Octavian színművészeti miniszter, aki a magyar színházakkal szemben való elbánásával eddig is támaszkodott arra, hogy tisztelettel tekint a fejlődött magyar kultúrára, újabb tanujelét adta annak, hogy nem tartozik az erdélyi magyarság kultúrájának megőrzésére, sőt inkább szabad fejlődést kíván számára biztosítani. Goga miniszter Győri Ernő írónak, a „Nyugat” folyóirat munkatársának Erdély öt legnagyobb városára, többek között Timisoarára (Temesvárra) és Oradea-Marera (Nagyvá-

radra) kizárólag magyar nyelvű kamaraszínházak létesítésére adott ki engedélyt. Győri Ernő azt tervezi, hogy Erdély magyar kultúrájának erősítésére több kiváló színészt és írókat telepít át Budapestről, amelyekkel már meg is kezdte erre vonatkozó tárgyalásait. Ez az új színházi engedély természetesen nem érinti a többi és már régóta Erdélyben működő magyar színigazgatóknak kiadott koncessziókat. Az új aradi színház létesítése ügyében Győri Ernő ma délelőtt fölkereste Crisán prefektust és Robu polgármestert. Mindkettőn megígérték támogatásukat.

Erdély színházi életében szenzációs esemény készül. Goga Octavian színművészeti miniszter, aki a magyar színházakkal szemben való elbánásával eddig is támaszkodott arra, hogy tisztelettel tekint a fejlődött magyar kultúrára, újabb tanujelét adta annak, hogy nem tartozik az erdélyi magyarság kultúrájának megőrzésére, sőt inkább szabad fejlődést kíván számára biztosítani. Goga miniszter Győri Ernő írónak, a „Nyugat” folyóirat munkatársának Erdély öt legnagyobb városára, többek között Timisoarára (Temesvárra) és Oradea-Marera (Nagyvá-

radra) kizárólag magyar nyelvű kamaraszínházak létesítésére adott ki engedélyt. Győri Ernő azt tervezi, hogy Erdély magyar kultúrájának erősítésére több kiváló színészt és írókat telepít át Budapestről, amelyekkel már meg is kezdte erre vonatkozó tárgyalásait. Ez az új színházi engedély természetesen nem érinti a többi és már régóta Erdélyben működő magyar színigazgatóknak kiadott koncessziókat. Az új aradi színház létesítése ügyében Győri Ernő ma délelőtt fölkereste Crisán prefektust és Robu polgármestert. Mindkettőn megígérték támogatásukat.

Erdély színházi életében szenzációs esemény készül. Goga Octavian színművészeti miniszter, aki a magyar színházakkal szemben való elbánásával eddig is támaszkodott arra, hogy tisztelettel tekint a fejlődött magyar kultúrára, újabb tanujelét adta annak, hogy nem tartozik az erdélyi magyarság kultúrájának megőrzésére, sőt inkább szabad fejlődést kíván számára biztosítani. Goga miniszter Győri Ernő írónak, a „Nyugat” folyóirat munkatársának Erdély öt legnagyobb városára, többek között Timisoarára (Temesvárra) és Oradea-Marera (Nagyvá-

Ot új magyar színház Erdélyben.

Erdély színházi életében szenzációs esemény készül. Goga Octavian színművészeti miniszter, aki a magyar színházakkal szemben való elbánásával eddig is támaszkodott arra, hogy tisztelettel tekint a fejlődött magyar kultúrára, újabb tanujelét adta annak, hogy nem tartozik az erdélyi magyarság kultúrájának megőrzésére, sőt inkább szabad fejlődést kíván számára biztosítani. Goga miniszter Győri Ernő írónak, a „Nyugat” folyóirat munkatársának Erdély öt legnagyobb városára, többek között Timisoarára (Temesvárra) és Oradea-Marera (Nagyvá-

radra) kizárólag magyar nyelvű kamaraszínházak létesítésére adott ki engedélyt. Győri Ernő azt tervezi, hogy Erdély magyar kultúrájának erősítésére több kiváló színészt és írókat telepít át Budapestről, amelyekkel már meg is kezdte erre vonatkozó tárgyalásait. Ez az új színházi engedély természetesen nem érinti a többi és már régóta Erdélyben működő magyar színigazgatóknak kiadott koncessziókat. Az új aradi színház létesítése ügyében Győri Ernő ma délelőtt fölkereste Crisán prefektust és Robu polgármestert. Mindkettőn megígérték támogatásukat.

A budapesti „Uj Nemzedék”

Löw Imánuel ügyének új fordulatáról.

BÉCS. A Reichspost szözerinti szövegében közli a budapesti Uj Nemzedék cikkét Löw Imánuel szegedi főrabbi ügyének új fordulatáról. Az Uj Nemzedék július 15-iki számában megjelent cikk szözerint a következőket írja: A szegedi főrabbi ügyében a legutóbbi híradás arról számolt be, hogy a szegedi vádtanács valószínűleg tálcán kínálja fel Löw Imánuelnek a házifogságot, hogy míg a bírói vizsgálat lefolyik, megfelelő biztosíték ellenében szabad lábán lehessen. A keresztyén közvélemény, amely világosan akar látni ebben a dologban, teljes tárgyilagossággal fogadta ezt a hírt, mert tudta jól, hogy a bíróság egyáltalán nem fogja elismerni igazság utjáról. A magyar bíróságnak ezzel a koncilians magatartásával szemben azonban egész különös dac jelentkezett Löw Imánuel és társasága táborában. A teljesen zavariható vád alapján letartóztatott rabbi ugyan is egy mártír göggyével elutasította magától a kedvezményt; kijelentette, hogy így nem fogadja el a szabadságot, fogságban marad, mert azt akarja, hogy az igazság nyissa meg előtte a börtönajtókat. E váratlan állásfoglalás meglepetésszámba menne, ha nem ismernők titkos sugóit, amelyek megmagyarázzák az önértetnek azt a példátlan hetvenkedését. A zsidószolidaritás — írja az Uj Nemzedék — már akkor megkezdte munkáját, amikor a rabbi letartóztatott. Hollósy Sándor, a rabbi leleplezőjét igyekeztek elgáncsolni, Nypels Györgyöt, a holland újságíró, a koronatanut pedig saját lapján keresztül fenyegettek meg. Mindaddig, míg Budapestre nem jött, újabb vallomástételeire. (1) A fáma

szertint „lelkismerete hozta vissza”. Nos, nem a lelkismerete, hanem a terror kényszerítette erre. A nemzetközi zsidó szervezet ugyanis mázsás súlytal feküdt rá a Löw-ügyre, hóféhéren akarta Löwöt kihozni a börtönből és erre — úgy számított — nem kellett mást tennie, mint Nypels első vallomását, melyet eskü alatt tett, visszavonni. Hogy vitték ezt keresztül? Részben gyalázó rágalimat szórtak Nypelsre a külföldi sajtóban, részben saját lapjánál léptek föl ellene. A ház-sza kellemetlen volt a holland lapnak s állítólag maga a lap, — melynek ugylátszik, nagyon szíven fekszik a szegedi rabbi ügye — nemcsak a magyarországi és simitsa el a bűnügyet, mert nem tűrik tovább, hogy ebből kifolyólag a külföldi sajtó állandóan üsse őket. Vagy agyonüti a Löw-ügyet, vagy vonja le a konzekvenciákat. Erre Nypels Budapestre jött, fölkereste Baracs Marcellt, Löw védőjét. Az ügyvéd egy tanu jelenlétében végighallgatta Nypels „szenzációs visszavonulását,” amely az ismertett előzmények eredménye volt és azonnal kocsi-ba ült vele. Elvitte a vizsgálóbíróhoz, aki hites tolmács utján egy tanu és az ügyvéd jelenlétében újra kihallgatta Nypels Györgyöt. Ebben a vallomásában Nypels kijelentette, hogy azt a cikket, amelynek alapján a rabbi letartóztatott, sohasem látta és első hiteles fordítását Baracs Marcell-től kapta. Erre az állításra — közli örömmel az Uj Nemzedék a vizsgálóbíró meg sem eskette Nypelst, mert homlokegyenest ellentétben áll eskü alatt tett első vallomásával.

* Olcsóbb helyérek a román előadásokon. A román operett társulat igazgatósága tekintettel a vidékről érkező tömeges jelentkezésre, elhatározta, hogy a mai naptól kezdve negyven százalékkal csökkentse a helyéreket. A közönségül módon kárpótlást talál a fizetett vasuti költségekért az olcsóbb helyérekben.

* Tűzpróba. Drasché Alfréd Tűzpróba című regénye 15 kiadást ért el és négy fordításban is nagy feltűnést keltett. A regény népszerűsége arra indította Drasché, hogy abból színművet írjon, amit Tűzpróba címen a jövő

héten mutat be az aradi színházi társulat.

* Új műsor a Modern Kabaréban. Új tagok bemutatkozása és új pikáns műsor tanzik változatossá a Modern Kabaré mai estjét. Ma mutatkoznak be: Lázár Gabi ismert nevű táncművész továbbá Petik Rózai előadó. Két új pikáns bohózat.

* Városi Színház. A bucuresti-i Avram Nicolau operett-színház ma pénteken mutatja be Lehár Pácsirta című kitűnő operettjét. Jegyek előre válthatók a színházi pénztárnál.

„Magyar Vaggonlakók Testülete.”

BÉCS. Az Est írja: A múlt héten az amerikai, majd egy nappal később a francia főmegbízott, tekintette meg a nyugati pályaudvar mögött levő síneken táborozó vaggonlakókat. Különösségnek is ritka és érdemes a megtekintésre. Tizenhét ezer ember, aki a vasuti kocsiokban lakik. A vaggonvárosnak már vannak halottai, vannak újszülöttei, ma talán rendes közigazgatása is lesz és pártok fognak versenyezni érte, hogy egyesülés, vagy agrárpárti képviselőt küldjön-e be a parlamentbe. Mert csak jóakaratu nekibuzdulásokat látunk, de a vaggonlakókon nem segítenek igazán. A számfizött és szülőföldjükről elkergetett napszámosok, földművesek, bírók és tanárok végül is testületet tömöríttek és megalaktották a Magyar Vaggonlakók Testületét. Ennek a testületnek megbízottja keresett fel bennünket és egy hosszú memorandumot nyújtott át. A memorandum a következőket emeli ki: 1. Magánlakások nyugalmát tovább zavarni nem szabad. 2. A vaggonlakó honfoglalókat további kísérletezéseknek kiténni semmiesetre sem engedhetjük. A vaggonlakók testülete azután azt ajánlja, hogy legfontosabb intézkedés képpen rendelkezék el a lakáshivatalnak egy hónapra való bezárását és ez alatt a hónap alatt csinálják meg a kibontakozást.

Nagyszeben a korona beváltásáért.

SIBIU. (Nagyszeben.) Tegnap itt nagy népgyűlést tartottak, amelyen a szász nemzetiségű Horvát, a román Biou, a magyar Zágony és a szocialista Majer beszédei után dr. Munteanu indítványára a következő határozatot hozták: Szebenmegye és Nagyszeben város lakossága nagyon aggódik a kormánynak a korona beváltására irányuló szándéka miatt, egyhangulag kijelenti, hogy a koronának a leinél alacsonyabb árfolyamon való beváltása a román állam csőfolt területének gazdasági és pénzügyi helyzetére mérhetően kárt jelent, a legnagyobb odaadással kéri tehát a koronának a leivel egy árfolyamon való beváltását. Kéri továbbá a kormány és törvényhozó testület, hogy kérésüket vegyék figyelembe. Elvárja a csatolt területek összes képviselőitől és szenátoraitól, hogy egyetértésben mindent megtegyenek a hazát fenyegető veszély elhárítására.

— Az olaszok kiűrtették Innsbruckot. Bécsből jelentik: Az innsbrucki olasz megszálló csapatok elhagyták a várost.

HIREK.

Akik eltávoznak Aradról.

A legközelebbi repatriáló vonat augusztus 5-én indul Magyarországra. Ezzel a vonattal a következők távoznak Aradról: *Prohászka Pál* színházi zenész, aki kivándorol Amerikába. *Brassóványi József*, dr. *Abaffy György*, volt jószágigazgatósági tisztviselő, *Beretz Ferenc* volt rendőrkapitány, *Horváth Gizella* leánygimnáziumi tanárnő, *Odor Béla* gazdatiszt, *Hucskó János* volt jószágigazgatósági számtanácsos, dr. *Török Árpád* világi volt közjegyző.

Ujból lebélyegzik koronát.

A Banatul Romanesco beavatott forrásból arról értesül, hogy Erdélyben és Bánátban a koronát ismét le fogják bélyegezni. A lap véleménye szerint ez a korona becserelésének újabb elhalasztását jelenti.

A magyar tisztviselők adósságának konvertálása. Bécsből jelentik: Az Est jelentése szerint a kormány rendeletet adott ki a tisztviselők adósságának rendezéséről. A köztisztviselők adósságának konvertálását a Pénzügyminisztérium Központ végzi, összesen 150 millió korona szejlig.

A pápa a budapesti vagonlakóknak. Bécs. Esztergomból táviratozzák, hogy *Osernoch János* örökhercegprimás Rómából visszaérkezett és elmondotta, hogy a pápa kitűnően van tájékozva a magyar viszonyokról, még a vagonlakók szerencsétlen sorsáról is tudott, akiknek fölségélyezésére nyomban ötvétezer lírát küldött.

A cári család utolsó órái. A Malin a következő részleteket kapta a cári család utolsó óráiról. A cári családot egy erdőbe hurcolták, ahol megakarták égetni. A trónörökös könyörgött, hogy ne bántásák, a cárné azonban határozott léptekkel ment utján, a többiek pedig siránkoztak. Az erdő szélén valamennyien megállottak, száraz galyakat törtek a fákról és meggyújtották. Ezután olyan színdarab következett, amit nem lehet leírni. Tatjana nagyhercegnő el akarta kerülni a máglyát és ellenkezett, végül aztán a katonák annyira összeszurkálták a szuronyokkal, hogy holtan esett össze. A cárné és a trónörökös egymáshoz simulva léptek a máglyára és egyszerre eltűntek a nagy füstfelhőben.

A háztulajdonos lakása. Róth Lajos el akarta adni Lujza-utca 3. szám alatt levő házát *Fáber Sámuel*nek. Abban állapotok meg, hogy *Háber* megkapja Róth lakását és a házban lakó *Gerni György* lakását is. *Háber* megszerente a Lakáshivataltól a lakásigazolványt mindkét lakásra. A beköltözésre azonban nem került a sor, mert a hásvétel időközben meghiusult. A lakáshivatal augusztus 2-án fog dönteni ebben az ügyben.

LEGUJABB.

A szovjet-kormány kész a békére.

BUCURESTI. *Lloyd George* bejelentette a Lordok házában, hogy az orosz szovjet-kormány részéről az angol kormányhoz újabb jegyzék érkezett, amelyben elfogadják az angol kormány amez ajánlatát, hogy a béketárgyalásokat Londonban vegyék fel és hogy azon az összes szövetségesek részt vegyenek. *Lloyd George* ezt a körülményt közölte a szövetségesek kormányaival és bejelentette, hogy azonnal Franciaországba utazik *Millerand*dal előzetes megbeszélések folytatására. A szovjetkormány jegyzékében hangsúlyozza, hogy az angol kormány ajánlatára hajlandó felvenni a fegyverszüneti tárgyalásokat Lengyelországgal. A jegy-

zék kiköti, hogy *Wrangel* generális kapituláljon, személyi biztonságát azonban a tanácskormány garantálja.

Rendelet a pénzbeváltásról.

BUCURESTI. A koronák beváltását egy pénzügyminiszteri rendelkezés szerint a csatolt területeken a pénzügyigazgatóságok fogják végezni. A becserelés ideje alatt szigorúan fognak őrködni, hogy csempészés semmilyen irányban ne történhessen. Ugyancsak a spekuláció megakadályozása céljából szigorú vizsgálatot indítanak a becserelésre kerülő koronák származására nézve, ahol nagyobb mennyiségű koronával jelentkeznek. A pénzügyminisztérium részéről a megfelelő utasítások már elmentek Clujba (Kolozsvár), Chiseneube és Csernovitzba.

Strasser beismerő vallomást tett

Az aradi lakáshivatali panama ügyében lefolytatott nyomozás óriási adathalmazt ma már megváltoztatta a letartóztatásban levő lakáshivatali tisztviselők magatartását is. Különösen szembeütnő a változás *Strasser Péter* egész viselkedésén, akit a két utóbbi nap formálisan megtört. *Strasser* ma délelőtt *Gritta* rendőrprefektus előtt részleges beismerő vallomást tett. Elismerte, hogy a lakást kereső felektől bort, szivart, dohányt és cipőt fogadott el, de pénzajándékokról

hallani sem akar. Legújabb vallomásában elismerte, hogy egy alkalommal négyszáz koronát tett valaki a kezébe, de ő a pénzt azonnal a földre dobta. *Halper* Jenő viselkedésén is bizonyos fokú megtörtség látható, bár ő még mindig igyekszik vidámnak és nyugodtnak látszani. A rendőrség különben a legnagyobb apparátussal folytatja a nyomozást tovább. Egész nap folyamán veszik fel a jegyzőkönyveket a károsult polgároktól, a kik szép számmal jelentkeznek.

Felhívás. A polgármester a következő felhívást adta ki: A nyugati hadsereg főparancsnokságának rendelete folytán felhívom mindazon egyéneket, akiknek lovak, ökrök, disznók vannak birtokukban a volt osztrák-magyar vagy német hadseregtől, hogy ezen hirdetmény keltétől számított 8 napon belül hivatalomban a hivatalos órák alatt jelentkezzenek, anél is inkább, mert a nem jelentkezőkkel szemben a katonai hatóságok közbenjöttét fogom igénybe venni.

Liszt kiosztás. Értesítjük a közönséget, hogy a 4. számú liszt-szelvényre a hatósági cikkeket árusító kereskedők útján fejadagként fél kgr. tészta lisztet, 1 kgr. főző lisztet és másfél kgr. kenyérlisztet osztunk ki, melynek ára adagként 11 K. 40 fillér papírsák nélkül. Felhívjuk az I., II., III., IV. lisztkerületbeli kereskedőket és gyári munkásokat, hogy e hó 31-én szombaton, az V., VI., VII. kerületbeli kereskedőket, hogy augusztus 3-án keddén, a VIII., IX., XI., XII. lisztkerületbeli kereskedőket, hogy 4-én szerdán liszt-utalványaik kiváltása végett jelenjenek meg. Közélelmezési hivatal.

Az Aradi Torna Egyesület folyó hó 30-án, azaz péntek este 9 órakor a Dacia-kávéház különtermében választmányi ülést tart.

Repatriáltak figyelmebe. *Gritta* rendőrprefektus ezután is felhívja mindazokat, akik repatriálás alatt állanak és ennek ellenére lakást kaptak, hogy azonnal jelentkezzenek nála, mert különben súlyos büntetésben részesülnek és ennek letöltése után ugyanis repatriálják őket.

Baleset. Kellemetlen baleset érte ma délelőtt *Sitdoane Ignác* Vécsey-utcai lakost. Le akart menni háza pincéjébe s a lépcsőn olyan szerencsétlenül csuszott el, hogy lába eltört. A közkepházban ápolják.

Halál a Maresban. Tegnap délután négy órakor egy ismeretlen fiú segítségért kiáltott az ingyen fürdő mögött a szabad Maresban. *Stern Pál* ismert neves sportman utána ugrott s bár kétszer is elkapta a fuldoklét, az mindkét esetben kiesezett kezei közül. A fiú végre is elmerült. Kiletét nem tudják.

Az ort. izr. temető. Az aradi ortodox izr. hitközség már régebben arra kérte a várost, adjon el a hitközségnek megfelelő helyet temető céljaira. Az érdelemleges döntés most fog megtörténni. Az építészeti-bizottság ma délután

tartott ülésén foglalkozott a kérelemmel és azt javasolta a tanácsnak, hogy a Libás-dűlőn adjon el 2 kat. holdnyi területet a hitközségnek.

Banca Romana de Industrie si Comert Bucuresti, Lipscani 2. alaptőkéjét 5 millió leiről 20 millió leire emeli és Banca Romana de Industri si Credit din Praga nevet veszi fel. Üzletköre kiterjed Csehszlovákia és Románia területére. Bármilyen kereskedelmi és hitelügyletet lebonyolít, vállalatok finanszírozását elvállalja. Erdély minden városában képviselőket keres import és exportra is.

Betörés. Az elmúlt éjjel öv. dr. *Lakatos* Izsóné *Kazinczy* utcai lakásában betörők jártak. A betörők negyvenezer korona értékű fehérneműt vittek magukkal.

Könyvtárat, hangjegyeket magas áron vesz Kerpel.

Tanoncotthon Aradon.

Moldován József tanfelügyelő most tért vissza Clujról (Kolozsvárról), ahol a közoktatásügyi államtitkárságon tárgyalást folytatott egy tanoncotthonnak Aradon való létesítése dolgában. Az államtitkárságon rokonszenvesen fogadták a tanfelügyelő előterjesztését és kilátásba helyezték, hogy az állam egy millió korona segítyt fog adni. A tanoncotthonban elsősorban vidéki gyermekek nyerének elhelyezést.

MOZI.

Mozgóképszínházak műsora. Julius 30-án: *Apollo*ban: „*Lavinazuhanás*.” Társadalmi dráma. — *Uránia*ban: „*Hollók*.” Detektív dráma.

Prof. Nick Fantom az Urániában. Hosszu szünet után ismét viszont láthatjuk a mozidetekтивek egyik legkifűnőbbjét Prof. Nick Fantomot az Urániában. Max Lands, az elegáns filmművész, mint Prof. Nick Fantom hódította meg a mozik közönségét. Péntektől kezdve három napig fut az Urániában a „Hollók” című filmje, amelynek rutinos rendezése a német filmgyártást dicséri. A darab szűzseje kivalók az átlagos detektív filmtémák közül.

Hella Moja az Apolloban. Hella Moja a német színészlátog egyik kimagasló alakja, egy újabb filmben a „Lavinazuhanás” című kifűnő társadalmi drámában nyújt kellemes szórakozást a publikumnak. Pénteken kerül először bemutatásra ez a szépségben és művészi rendezésben gazdag film.

A szerkesztésért ideiglenesen:

SIPOS IVAN

telel.

Cenzurat: Alenastra Pragna.

